

発行 和東町商工会 令和2年9月14日

〒619-1212 京都府相楽郡和東町釜塚京町19

☎0774-78-3321 📠0774-78-4030

✉wazuka-sci@kyoto-fsci.or.jp

🌐https://wazuka.kyoto-fsci.or.jp/



facebook



## 新型コロナウイルス感染症 対策中小企業者支援補助金

当初は補助対象期間終了(8月31日)でしたが、  
募集期間・補助対象期間が延長されました!!

新型コロナウイルス感染症と共存する「新しい生活様式」に対応して  
事業を再出発させようとする小規模事業者・個人事業者、中小企業者  
とうの皆様のご取り組みを支援します

**募集期間が  
延長されました!!**

**募集期間: 10月16日(金)まで**

**[補助対象期間  
9月30日(水)まで]**

### 中小事業者等 事業再出発支援補助金

①感染防止対策

補助上限額 **10万円**  
補助率 **10/10**

#### 補助対象経費

「新しい生活様式」に対応した感染拡大予防ガイドラインの趣旨に沿った取組

- (例) ◆アクリル板・透明ビニールカーテンの設置  
◆店舗、オフィススペースや作業場変更等に要する経費  
◆検温器、マスクや消毒スプレーなど、衛生用備品、消耗品購入費  
◆空気清浄機能付エアコン  
◆(建設関係の方)空調服 など

※取組内容が補助対象になるかは、  
下記窓口までお問い合わせ下さい。

### 中小事業者等緊急 応援補助金

①感染防止対策 ②業務改善・売上向上

補助上限額 **20万円** (小規模事業者等) **30万円** (中小企業者)  
補助率 **2/3** **1/2**

#### 補助対象経費

業務改善・売上向上につながる取組

- (例) ◆在宅勤務や出張を削減するための設備・ソフトウェア等の導入経費  
◆宅配やテイクアウトの導入に要する経費  
◆検温器、マスクや消毒スプレーなど、衛生用備品、消耗品購入費  
◆省エネ型保冷庫等の購入経費  
◆チラシ配布やホームページ改修に要する経費 など



申請・相談窓口 : 京都府事業再出発支援補助金センター

電話番号 **075-748-0303** (平日9:00~17:00)



## 商工会健康診断について

商工会健康診断についてのご案内を9月16日(水)に発送いたします。  
本年度は新型コロナウイルス感染症対策のため昨年度より変更点がございますので  
必ず注意事項をご確認の上お申し込みください。



※健診日時のご希望は先着順となります



# 事業計画策定セミナー



10月8日(木)・22日(木) 19:00-21:00

場所:和東町観光案内所2F

※詳細&申込は別紙(同封)のとおり

**コロナ禍においても売上拡大を実現させる事業計画策定セミナー**

講師:ミカタ経営株式会社 代表取締役 **賀長哲也** 氏



## セミナー講師 コラム

はじめまして、このたび、事業計画策定セミナーを担当することになりました中小企業診断士の賀長と申します。

春以降、コロナウイルス感染症の拡大に伴い、観光客の大幅な減少、消費者の需要の減退など、経営環境が大きく変わった事業者の方々も多いかと思えます。

コロナウイルス感染症の拡大が与えた影響は、すぐに回復するものかそうでないものに分かれていますが、皆さんが受けた影響はいかがでしょうか。

この秋、感染の第2波が少し落ち着いてきたこともあり、新たな社会のニーズに応えようと徐々に企業の投資活動が再開され始めています。

今回の事業計画策定セミナーでは、このように世の中が大きく変革することを迫られる中で、これを機会として、新たなチャレンジをされる事業者の方や、このままではいけないと危機感をお持ちの事業者の方を対象にしています。

これまでの自社の事業活動をふまえて、新たな売上を獲得していくための計画の作り方をお伝えするセミナーです。

**今こそ「事業計画」を作成するときです。ぜひ、事業の将来を見通す機会をお持ちください。** セミナーへの参加、心よりお待ちしております！

弥生会計ソフト  
を導入された方 &  
予定の方はぜひ!!

## 弥生会計セミナーの開催

11月11日(水)・12日(木)

※詳細は決まり次第ご案内いたします。

講師:(株)オフィスオオニシ

場所:和東町観光案内所2F

# ☆新会員様のご紹介☆

## Jack Farm [ジャックファーム]

トーンチム ハトムタット  
代表 **Thongchim Pathomthat** さん  
門前・製茶業、米生産

## 篤庵

代表 **齋藤 篤子** さん  
白栖・サービス業(民宿)

## Tベンチャー

代表 **増田 耀平** さん  
別所・サービス業(農業体験)

## うてな茶屋

代表 **吉田 恵美** さん  
撰原・小売、サービス業(茶に関する体験)



# グリーンスローモビリティ

を活用した実証実験を実施します

10月3日(土)～11月29日(日)



グリーンスローモビリティとは時速20km未満で公道を走ることができる環境にやさしい小型の電気自動車です

### ◆石 寺ルート 土曜日・日曜日・祝日 運行

茶畑周遊! 運賃無料!! ⇒ 観光案内所発着・事前予約制

### ◆東和東ルート 月・水・金(予定) 運行 ⇒ 運賃無料・自由乗車

### ◆西和東ルート 火・木(予定) 運行 ⇒ 運賃無料・自由乗車

※運行主体 和東町地域力推進課 78-3002



## 茶源郷まつり2020の中止と オンライン版茶源郷まつりの開催

### についてのお知らせ

昨今の新型コロナウイルスの情勢により、通常どおりの「茶源郷まつり」は中止になりました。

しかし、技術が発展してきた今の時代だからこそできることはないかと考え、技術の力を借りて、インターネット上で配信する「オンライン版茶源郷まつり」を開催することになりました。インターネットを通じて、和東の魅力を全日本・全世界へと配信していきます。



通常の運動公園での開催



インターネットでの配信



ホームページで、音楽ライブやお茶の体験などを配信  
2020年10月31日(土)・11月1日(日)



ホームページで、和東町の宣伝・アピールを配信  
2020年10月～  
・お茶や、お店さんの商品の通販  
・茶農家さんやお店さんの紹介動画 など

準備なども含めて、通常の茶源郷まつりとは異なるため、例年とは違う開催方法になります。つきましては、ご協力いただける農家さん、お店さん、企業、個人の方など幅広く募集します。

## ..... 募集内容 .....

- ホームページの通販(ネット販売)に出す商品  
まつり当日に出店者さんが直接販売することができないので、その分をホームページにて通販します。茶源郷まつりでいつも販売していたようなものがある方、これから販売をしていきたい方はご連絡ください。
- ホームページに載せる茶農家さん・お店さんなどの動画・写真  
町の茶農家や商店を紹介するページをホームページに設けます。  
動画や写真、紹介テキストをご用意ください。(※ご自身の撮影がむずかしい方はご相談ください)
- オンライン版茶源郷まつりを和東町民CMで盛り上げてくれる人  
町民の方でできるだけたくさん撮影し、和東が元気なことをアピールするCMを作成します。このCMに出演したい方を広く募集します。
- 協賛企業(個人の方も可)  
オンライン版茶源郷まつりでは、例年の協賛広告とは金額も形式も異なります。  
協賛金額に応じて、「当日のライブ配信内でのCM」「ホームページでのバナー広告」などを考えています。詳しくはご連絡ください。
- 企画の持ち込み  
その他、オンライン版茶源郷まつりで挑戦したい企画がある方はご連絡ください。  
(※) 昨年発行した「茶源郷旅券」は、来年の茶源郷まつりにお持ちください。

## オンライン版茶源郷まつりにて上記内容に応募したい方

お気軽にご連絡ください

TEL: **0774-78-3001** (対応時間: 平日 8:30～17:15)

Email: [chagenkyo-matsuri@town.wazuka.lg.jp](mailto:chagenkyo-matsuri@town.wazuka.lg.jp)

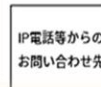
茶源郷まつり実行委員会事務局(和東町役場総務課内) 担当: 中尾

**10月1日(木) 地域共通クーポンスタート!!**  
 ~取扱店舗の登録はお早めに!~



**0570-017-345**

受付時間：10:00～19:00 年中無休



**03-6747-3986**

受付時間：10:00～19:00 年中無休

## 登録申請方法 [下記①②のいずれかの方法で申請してください]

①公式ホームページで申請 <https://biz.goto.jata-net.or.jp/>

②郵送で申請

申請様式はHPからダウンロードかコールセンターに連絡し必要書類の郵送を依頼

## ※ 飲食店の方はご注意ください ※

### 飲食店のGO TOトラベルの登録にはGo To Eatの登録が必要です

Go To Eatの登録については現在、京都市用飲食店登録受付HP及び電話問い合わせコールセンターを開設予定なので、開設までしばらくお待ちください

9月15日以降に農林水産省のHPに全国都道府県別の受付窓口一覧が掲載される予定です

Go To Eatの登録が完了していなくても、予めGO TOトラベルを申請することで、Go To Eatの登録が完了次第、スムーズにGO TOトラベルの登録が完了できます

- 飲食店のGo Toトラベルの登録には、Go To Eatの登録が必要。
- Go To Eatの登録が完了するまで、Go Toトラベルへの登録は保留。



※「飲食店」とは、Go To Eatの対象となる飲食店をいう。

## 移動販売事業について

和東町において、新型コロナウイルスの影響で外出自粛の要請や、ここ数年買い物に行くこともままならない買い物困難者(高齢者)が年々増加しており、そのような高齢者を助ける支援として、今後ますます移動スーパーの需要が高まることが予想されます。そうした中で当会では上記の問題解決として移動スーパー事業を実施することとなりました。更に今回の事業で、普段なかなか買い物に行くことができない高齢者自身が買い物を楽しむことで地域の活性化にもつながります。

そこで、10月2日スタート予定の移動スーパーで販売する商品の仕入等にご協力いただける事業所を募集しています。詳細については商工会までお問合せ下さい。[和東町商工会 ☎ 78-3321]

## 今後予定している主な事業について

日時	事業名	主催団体	場所
9月25日(金) 9:00~	プレミアム商品券販売開始	和東町商工会	和東町観光案内所
9月30日(水) 13:30~15:00	食品関係業者及び従事者の検便	和東町商工会	和東町観光案内所
10月2日(金)	移動販売開始予定	和東町商工会	和東町内
10月8日(木)/22日(木) 19:00~21:00	事業計画策定セミナー	和東町商工会	和東町観光案内所
10月31日(土)/11月1日(日)	オンライン茶源郷まつり	和東町	和東町HP
11月11日(水)/12日(木)	弥生会計セミナー	和東町商工会	和東町観光案内所
11月18日(水)	商工会全国大会	全国商工会連合会	東京国際フォーラム
11月19日(木)予定	チャリティゴルフ大会	相楽地区商工会連絡協議会	美加ノ原カンツリークラブ